

المجلس التنفيذي
لبرنامج الأمم المتحدة
للمستوطنات البشرية

UN HABITAT

المجلس التنفيذي لبرنامج الأمم

المتحدة للمستوطنات البشرية

الدورة الأولى لعام 2021

عبر الإنترنت، 7 و 8 نيسان/أبريل 2021

البند 4 من جدول الأعمال المؤقت*

الشؤون المالية وشؤون الميزانية والإدارة، بما في ذلك

تنفيذ استراتيجية حشد الموارد وفقاً للخطة الاستراتيجية،

واقترح بشأن التوازن الجغرافي والجنساني

إعادة الهيكلة الجارية لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية

تقرير المديرية التنفيذية

أولاً- مقدمة

1 - في شباط/فبراير 2018، بدأ برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (موئل الأمم المتحدة) عملية إصلاح تهدف إلى تحويل حوكمة البرنامج وتركيزه الاستراتيجي والموضوعي، وتستند إلى الأركان الأربعة التالية:

(أ) هيكل جديد للحوكمة؛

(ب) وضع خطة استراتيجية جديدة؛

(ج) عملية تغيير داخلي؛

(د) إعادة الهيكلة التنظيمية.

2 - وعُقدت الدورة الأولى لجمعية موئل الأمم المتحدة التابعة لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (جمعية موئل الأمم المتحدة) في نيروبي في الفترة من 27 إلى 31 أيار/مايو 2019. واعتمدت جمعية موئل الأمم المتحدة خلال دورتها الأولى خطة استراتيجية جديدة للفترة 2020-2023، وشرع البرنامج في عملية التغيير الداخلي فيه.

3 - ولا يزال موئل الأمم المتحدة مواظباً على تنفيذ الركن الرابع للإصلاح، وهو عملية إعادة الهيكلة التنظيمية تهدف إلى تعظيم تلبيته لولايته المتمثلة في تقديم الدعم للدول الأعضاء والجهات الشريكة من أجل تنفيذ خطة التنمية المستدامة لعام 2030 والخطة الحضرية الجديدة ورصدهما على الصعد المحلية ودون الوطنية والوطنية، بحيث لا يترك أي شخص ولا أي مكان خلف الركب.

ثانياً - الهيكل التنظيمي وملاك الموظفين

4 - يشمل التنفيذ الكامل للهيكل التنظيمي الجديد مواومة حضور البرنامج في المواقع البعيدة عن المقر لضمان النشر الأمثل لمجموعة من الأصول الإقليمية في مجال السياسات والعمليات لمساعدة البلدان على تنفيذ خطة عام 2030.

5 - ويتمثل أحد الأهداف الرئيسية للعملية في تحديد الوسائل التي تيسر أفضل قدر ممكن من الدعم الذي يقدمه موئل الأمم المتحدة للدول الأعضاء في سياق حشد الجهود لعقد من العمل، بوسائل منها تحسين التمويل، وتعزيز التنفيذ الوطني والمؤسسات اللازمة لتحقيق أهداف خطة العام 2030.

6 - وستسترد مواومة الحضور البرنامجي لموئل الأمم المتحدة كذلك بالإلزام الوارد من الدول الأعضاء بالإصلاح الشامل لمنظومة الأمم المتحدة الإنمائية، من أجل تشجيع أساليب العمل التكاملية والفعالة والمرنة لكفالة إحداث التأثير على الصعيدين القطري والإقليمي. ويتمثل الهدف النهائي لإعادة هيكلة البنية الإقليمية في تمكين المنظمة من الاستفادة من أصولها على أفضل وجه وتنفيذ ولايتها المتكاملة كجزء من "أمم متحدة منسقة وموحدة". وفي هذا الصدد، سيسترد موئل الأمم المتحدة، بجملة أمور منها، تقارير الأمين العام إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي عن إعادة تنظيم منظومة الأمم المتحدة الإنمائية⁽¹⁾.

7 - وتود المديرية التنفيذية أن تلفت انتباه المجلس التنفيذي إلى توجيه صادر عن المكتب التنفيذي للأمين العام بشأن إجراءات إنشاء مكاتب الأمم المتحدة خارج المقر، وهي على النحو التالي:

(أ) ينبغي لرئيس الكيان المعني (في هذه الحالة، المديرية التنفيذية لموئل الأمم المتحدة) أن يتشاور مع المكتب التنفيذي للأمين العام وأن يلتمس موافقته من حيث المبدأ على إنشاء المكتب المقترح. وتتيح هذه المشاورة الأولية فرصة للنظر في جوانب السياسات المؤسسية أو الجوانب السياسية، بما في ذلك أي عروض تقدم للدعم المالي أو العيني من الحكومة المضيفة المحتملة؛

(ب) وفي حالة الحصول على هذه الموافقة الأولية من المكتب التنفيذي للأمين العام، يمكن مناقشة الجوانب التقنية والمالية والقانونية للمكتب الفرعي المقترح، فضلاً عن الصكوك القانونية اللازمة مع المكاتب والإدارات المعنية في الأمانة العامة؛

(ج) وسيقدم مكتب الشؤون القانونية المساعدة القانونية إلى الكيان المنشئ في التفاوض مع البلد المضيف أو في وضع أي اتفاق مكتب آخر مع الحكومة المضيفة، فضلاً عن أي اتفاقات مالية وإدارية ذات صلة؛

(د) ويتولى الكيان المنشئ (في هذه الحالة، موئل الأمم المتحدة) المسؤولية عن تقديم التقارير إلى الهيئات التشريعية، بما في ذلك الجمعية العامة، إذا لزم الأمر وحسب ما يُرى مناسباً.

(1) A/75/79-E/2020/55. ويوفر الجزء المتعلق بالأنشطة التنفيذية من أجل التنمية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي التنسيق والتوجيه العامين لمنظومة الأمم المتحدة الإنمائية، لتقييم ما إذا كانت أهداف المنظومة وأولوياتها واستراتيجياتها تستجيب على نحو كاف للسياسات التي وضعتها الجمعية العامة، بما في ذلك الاستعراض الشامل للسياسات الذي يجري كل أربع سنوات والقرار المتعلق بإعادة تنظيم منظومة الأمم المتحدة الإنمائية. وقرار الجمعية العامة 279/72، الصادر في 31 أيار/مايو 2018 بشأن إعادة تنظيم منظومة الأمم المتحدة الإنمائية في سياق الاستعراض الشامل الذي يجري كل أربع سنوات لسياسة الأنشطة التنفيذية التي تضطلع بها منظومة الأمم المتحدة من أجل التنمية.